Running head: NWR IN YÉLÎ DNYE

1

2

1

Non-word repetition in Yélî Dnye

Alejandrina Cristia<sup>1</sup> & Marisa Casillas<sup>2,3</sup>

- Laboratoire de Sciences Cognitives et de Psycholinguistique, Département d'Etudes cognitives,
- ENS, EHESS, CNRS, PSL University
- <sup>2</sup> Max Planck Institute for Psycholinguistics
- <sup>3</sup> University of Chicago

Author Note

- 8 Correspondence concerning this article should be addressed to Alejandrina Cristia, 29, rue
- d'Ulm, 75005 Paris, France. E-mail: alecristia@gmail.com

10 Abstract

In nonword repetition (NWR) studies, participants are presented auditorily with an item that is 11 phonologically legal but lexically meaningless in their language, and asked to repeat this item as 12 closely as possible. NWR scores are thought to reflect some aspects of phonological development, 13 saliently a perception-production loop supporting flexible production patterns. In this study, we report on NWR results among children learning Yélî Dnye, an isolate spoken on Rossel Island in Papua New Guinea. Our overarching goal is to reflect on how NWR scores can be compared 16 across participants, studies, languages, and populations, in order to shed light on the factors 17 universally structuring variation in language development at a global and individual level via three 18 contributions. First, we found that non-word items containing typologically frequent sounds are 19 repeated without changes more often that non-words containing typologically rare sounds, above 20 and beyond any within-language frequency effects. Second, we documented rather weak effects of 21 item length. Third, we found that age has a strong effect on NWR scores, whereas there are weak 22 correlations with gender, maternal education, and birth order. Together, these data provide a 23 unique view of online phonological processing in an understudied language while making 24 preliminary connections between language development and cross-linguistic features.

Keywords: phonology, non-word repetition, development, Papuan, non-industrial, non-urban, comparative, typology, markedness

Word count: 9,000 words

## Non-word repetition in Yélî Dnye

### Introduction

29

Children's perception and production of phonetic and phonological units continues 31 developing well beyond the first year of life, even extending into middle childhood (e.g., Hazan & Barrett, 2000). Much of the evidence for later phonological development comes from nonword repetition (NWR) tasks. In a NWR task, participants hear a short word-like form that is phonologically legal but lexically meaningless in the language(s) they are learning. After hearing this non-word, the participant's task is to try to immediately and precisely repeat it. NWR scores are thought to reflect long-term phonological knowledge (to perceive the item precisely despite not 37 having heard it before) as well as online phonological working memory (to encode the item in the interval between hearing it and saying it back) and flexible production patterns (to produce the item precisely despite not having pronounced it before). NWR has been used to seek answers to a variety of theoretical questions, including what the links between phonology, working memory, and the lexicon are (Bowey, 2001), and how extensively phonological constraints found in the lexicon affect online production (Gallagher, 2014). NWR is also frequently used in applied contexts, notably as a diagnostic tool for language delays and disorders (Estes, Evans, & Else-Quest, 2007). Since non-words can be generated in any language, it has attracted the attention of researchers working in multilingual and linguistically diverse environments, particularly in Europe (COST Action, 2009; Meir, Walters, & Armon-Lotem, 2016). In the present study, we use NWR to investigate the phonological development of children learning Yélî Dnye, an isolate language spoken in Papua New Guinea (PNG) that has a large and unusually dense phonological inventory. The study was designed to contribute to four broad research areas.

The first research area is at the crossing of typology and phonological development. Previous work using NWR has preferred relatively universal and early-acquired phonemes (with the possible exception of Gallagher, 2014), in part as a way to separate phoneme pronunciation from broader

syllable structure and word-level prosodic effects (Gallon, Harris, & Van der Lely, 2007) and in
part because the test is sometimes used to measure working memory in the context of executive
functions (Mulder, Verhagen, Van der Ven, Slot, & Leseman, 2017) rather than purely linguistic
skill. Here, we investigate repetition of non-word items containing cross-linguistically common
and cross-linguistically rare phonetic targets. Specifically, we included a subset of non-word items
with typologically rare sounds to ask whether these sounds are disadvantaged in the
perception-production loop involved in NWR.

Second, we varied the length (in syllables) of non-words to contribute to growing research 61 looking at the impact of word length on NWR repetition, and what this may reflect about phonological development within specific languages. Some work documents much lower NWR scores for longer, compared to shorter, items (e.g., among Cantonese-learning children; Stokes, Wong, Fletcher, & Leonard, 2006), whereas differences are negligible in other studies (e.g., among 65 Italian learners; Piazzalunga, Previtali, Pozzoli, Scarponi, & Schindler, 2019). It is possible that 66 differences are due to language characteristics, including the modal length of words in the language 67 and/or in child-directed speech in that culture. In broad terms, one may expect languages with a 68 lexicon that is heavily biased towards monosyllables to show greater length effects than languages where words are modally longer. To see whether there were broad generalizations that could be 70 drawn from previous literature fitting these predictions, we inspected NWR papers in a variety of 71 languages which reported NWR scores separately for different word lengths. We found data for 72 learners of Israeli Arabic (Jaber-Awida, 2018); Cantonese (Stokes et al., 2006); English (Vance, Stackhouse, & Wells, 2005); Italian (Piazzalunga et al., 2019); and Tsimane' (Cristia, Farabolini, Scaff, Havron, & Stieglitz, 2020); and integrated those data with Yélî Dnye results from the present study in Figure 1. 76

Our reading of this Figure is that, although there is cross-linguistic (or cross-sample)
variation in length effects, these do not systematically line up with expected word length in
different languages. For instance, the difference in NWR scores for 2- versus 3-syllable items

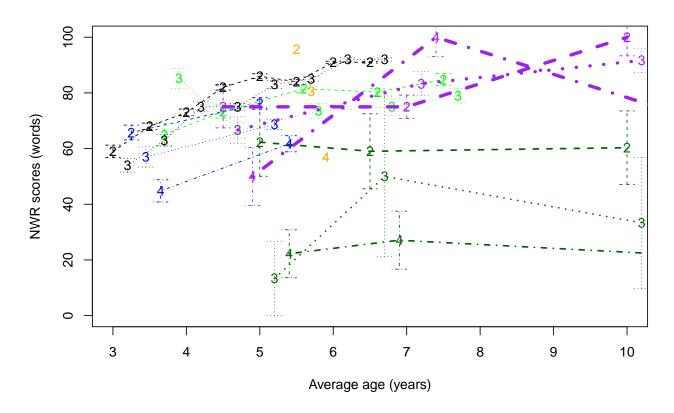


Figure 1. NWR scores as a function of age (in years) and item length for comparable studies (2-4 indicating number of syllables, 2=dashed, 3=dotted, 4=dotted and dashed). Jaber-Awida (2018) reported on 20 Israeli Arabic learners (orange); Piazzalunga et al. (2019) reported on groups of 24-60 Italian learners (black); Stokes et al. (2006) on 15 Cantonese learners (blue); Vance et al. (2005) on 17-20 English learners (light green); Cristia et al. (2020) reported on groups of 4-6 Tsimane' learners (dark green); the present study reports on groups of 8-19 Yélî Dnye learners (purple). Central tendency is the mean except for Italian and Yélî Dnye (median); error is one standard error. Age has been slightly jittered for ease of inspection of different lengths at a given age.

(averaging across age groups) is largest in Tsimane' (~28%) and Arabic (~15%), which tend to
have longer words, as does Italian, where the difference between 2- and 3-syllable items was only

2%. Similarly, two languages that are often described as heavily biased towards monosyllables
show diverse length effects (Cantonese ~8% versus English ~1%). Given the paucity of research
looking at this question, and the diversity of current results, we do not approach this issue within a
hypothesis-testing framework but sought instead to provide one more piece of data on the question,
which may be re-used in future meta- or mega-analytic analyses.

The third research area we contribute data to relates to the possibility that individual 87 variation in NWR scores is structured. Although the ideal systematic review is missing, a recent paper comes close with a rather extensive review of the literature looking at correlations between NWR scores and a variety of child-level variables, including familial socio-economic status, child vocabulary, and among multilingual children, levels of exposure to the language on which the 91 non-words are based (Farabolini, Rinaldi, Caselli, & Cristia, 2021). In a nutshell, most evidence is 92 mixed, suggesting that consistent individual variation effects may be small, and more data is 93 needed to estimate their true size. For this reason, we descriptively report association strength between NWR scores and child age, sex, birth order, and maternal education. Based on previous 95 work, we looked at potential increases with age (Farmani et al., 2018; Kalnak, Peyrard-Janvid, Forssberg, & Sahlén, 2014; Vance et al., 2005). Previous work typically finds no significant 97 differences as a function of maternal education (e.g., Farmani et al., 2018; Balladares, Marshall, & Griffiths, 2016; Kalnak et al., 2014; Meir & Armon-Lotem, 2017) or child gender (Chiat & Roy, 2007). Although past research has not often investigated potential effects of birth order on NWR, 100 there is a sizable literature on these effects in other language tasks (Havron et al., 2019), and 101 therefore we report on these too. 102

Fourth, these data contribute to the small literature using this task with non-Western,
non-urban populations, speaking a language with a moderate to large phonological inventory (see
Maddieson, 2005 for a broad classification of languages based on inventory size). Indeed, NWR

has seldom been used outside of urban settings in Europe and North America (with exceptions 106 including Gallagher, 2014; Cristia et al., 2020), nor with languages having large phonological 107 inventories (e.g., more than 34 consonants and 7 vowel qualities Maddieson, 2013b, and 108 @maddieson2013consonant with no exceptions to our knowledge). There are no theoretical 109 reasons to presume that the technique will not generalize to these new conditions. That said, Cristia 110 et al. (2020) recently reported relatively lower NWR scores among the Tsimane', a non-Western 111 rural population, interpreting these findings as consistent with the hypothesis that lower levels of 112 infant-directed speech and/or low prevalence of literacy in a population could lead to 113 population-level differences in NWR scores. In view of these results, it is important to bear in 114 mind that NWR is a task developed in countries where literacy is widespread, and it is considered 115 an excellent predictor of reading, for instance better than rhyme awareness (e.g., Gathercole, Willis, 116 & Baddeley, 1991). Therefore, it may not be a general index of phonological development, but more specifically reflect certain non-universal skills. Indeed, Cristia et al. (2020) present the task 118 as being a good index of the development of "short-hand-like" representations specifically, which 119 could thus miss, for example, more holistic phonological and phonetic representations. To our 120 knowledge, there is little discussion of linguistic effects – i.e., of potential differences in NWR as a 121 function of language typology – or cultural effects – i.e., of potential differences in NWR as a 122 function of other differences across human populations, aside from Cristia et al. (2020)'s 123 hypotheses just mentioned. Regarding potential language differences, we note that the very fact 124 that studies compose items by varying syllable structure and word length, while prefering relatively 125 simple and universal phones (notably relying on point vowels, simple plosives, and fricatives that 126 are prevalent across languages, like /s/) may indicate a bias towards Indo-European languages, 127 where syllable structure and word length are indeed important structural dimensions. This bias is, 128 of course, implicit and unintentional, arising as researchers working in other languages attempt to 129 build items that conform to the descriptions of the first people using the method, who tend to work 130 on English. 131

Before going into the details of our study design we first give an overview of Yélî Dnye

phonology as well as a brief ethnographic review of the developmental environment on Rossel 133 Island. As discussed above, NWR has been almost exclusively used in urban, industrialized 134 populations, so we provide this additional ethographic information to contextualize the adaptations 135 we have made in running the task and collecting the data, compared to what is typical in commonly 136 studied sites, which are more generally accessible. Laying 250 nautical miles off the coast of 137 mainland PNG and surrounded by a barrier reef, transport to and from Rossel Island is both 138 infrequent and irregular. International phone calls and digital exchanges that require significant 139 data transfer are typically not an option. Data collection is therefore typically limited to the 140 duration of the researchers' on-island visits. 141

Yélî Dnye phonology. Yélî Dnye is an isolate language (presumed Papuan) spoken by
approximately 7,000 people residing on Rossel Island, an island found at the far end of the
Louisiade Archipelago in Milne Bay Province, Papua New Guinea. The Yélî sound system, much
like its baroque grammatical system (Levinson, 2020), is unlike any other in the region. In total,
Yélî Dnye uses 90 distinctive segments (not including an additional three rarely used consonants),
far outstripping the phonemic inventory size of other documented Papuan languages (Foley, 1986;
Levinson, 2020; Maddieson & Levinson, n.d.). Thus, with respect to our first research goal, Yélî
Dnye is a good language to attempt an investigation on NWR with sounds varying in
cross-linguistic frequency because of its large inventory, which includes some rare sounds.

To provide some qualitative information on this inventory, we add the following
observations. With only four primary places of articulation (bilabial, alveolar, post-alveolar, and
velar) and no voicing contrasts, the phonological inventory is remarkably packed with acoustically
similar segments. The core oral stop system includes both singleton (/p/, /t/, /t/, and /k/) and
doubly-articulated (/tp/, /tp/, /kp/) segments, with full nasal equivalents (/m/, /n/, /n/, /n/, /nm/, /nm/,
/nm/), and with a substantial portion of them contrastively pre-nasalized or nasally released (/mp/,
/nt/, /nt/, /nk/, /nmtp/, /nmtp/, /nmkp/, /tn/, /kn/, /tpnm/, /kpnm/). A large number of this
combinatorial set can further be contrastively labialized, palatalized on release, or both (e.g., /p<sup>j</sup>/,

 $/p^{w}/, /p^{jw}/; /tp^{j/}; /nmdb^{j/};$  see Levinson (2020) for details). The consonantal inventory also includes a number of non-nasal continuants (/w/, /j/, / $\sqrt{y}$ /, /l/, / $\sqrt{\beta}$ j/, /l $^{j/}$ /, /l $^{j/}$ /, /l $^{j/}$ /). Vowels in Yélî Dnye may be oral or nasal, short or long. The 10 oral vowel qualities, which span four levels of vowel height, (/i/, /u/, /u/, /e/, /o/, /ə/, /ɛ/, /o/, /æ/, /a/) can be produced as short and long vowels, with seven of these able to appear as short and long nasal vowels as well /i/, / $\sqrt{u}$ /, / $\sqrt{s}$ /, / $\sqrt{s}$ /, / $\sqrt{e}$ /, / $\sqrt{a}$ /).

Regarding our second research goal, on the effect of non-word length on NWR, most Yélî 164 Dnye words are bisyllabic (~50%), with monosyllabic words (~40%) appearing most commonly 165 after that, and with tri-and-above syllabic words appearing least frequently (~10%; based on 166 > 5800 lexemes in the most recent dictionary at the time of writing; Levinson, 2020). The vast 167 majority of syllables use a CV format. A small portion of the lexicon features words with a final 168 CVC syllable, but these are limited to codas of -/m/, -/p/, or -/j/ (e.g., "ndap" /ntæp/ Spondylus 169 shell) and are often resyllabified with an epenthetic /w/ in spontaneous speech (e.g., "ndapî" 170 /'ntæ.pu/). There are also a handful of words starting with /æ/ (e.g., "ala" /æ.'læ/ here) and a small 171 collection of single-vowel grammatical morphemes (see Levinson (2020) for details). 172

Our knowledge of Yélî language development is growing (e.g., Brown, 2011, 2014; Brown & Casillas, n.d.; Casillas, Brown, & Levinson, 2020; Liszkowski, Brown, Callaghan, Takada, & de Vos, 2012), but research into Yélî phonological development has only just begun. For example, Peute and colleagues' (n.d.) find that Yélî Dnye-learning children's early spontaneous consonant productions appear to exclusively feature simplex and typologically frequent phones. We hope the present study contributes to this growing line of work.

The Yélî community. Some aspects of the community are relevant for contextualizing our study design and results, particularly regarding sources of individual variation. Specifically, we investigated potential effects of age, gender, maternal education, and birth order. There is nothing

179

180

181

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>We use Levinson's (2020) under-dot notation (e.g., /t/) to denote the post-alveolar place of articulation; these stops are, articulatorily, somewhat variable in place, with at least some tokens produced fully sub-apically. In approximating cross-linguistic segment frequency below we use the corresponding retroflex for each stop segment (e.g., /t/, /tp/,  $/\eta/$ ).

particular to note regarding age and gender, but we have some comments that pertain to the other two factors.

The typical household in our dataset includes seven individuals (typically, a mixed sex couple and children—their own and possibly some billeting others, as discussed in the next paragraph) and is situated among a collection of four or more other households, with structures often arranged around an open grassy area. These household clusters are organized by patrilocal relation, such that they typically comprise a set of brothers, their wives and children, and their mother and father, with neighboring hamlets also typically related through the patriline. Land attribution for building one's home is decided collectively based on land availability.

Most Yélî parents are swidden horticulturalists. Within a group of households, it is often the case that older adolescent and adults spend their day tending to their gardens (which may not be nearby), bringing up water from the river, washing clothes, preparing food, and engaging in other such activities, which leave them less time to spend directly with the children in their household than may be the case in infants reared by stay-at-home parents in urban sites. Starting around age two years, children more often spend large swaths of their day playing, swimming, and foraging for fruit, nuts, and shellfish in large (~10 members) independent and mixed-age child play groups (Brown & Casillas, n.d.; Casillas et al., 2020). Formal education is a priority for Yélî families, and many young parents have themselves pursued additional education beyond of what is locally available (Casillas et al., 2020). Local schools are well out of walking distance for many children (i.e., more than 1 hour on foot or by canoe each day), so it is very common for households situated close to a school to billet their school-aged relatives during the weekdays for long segments of the school year. Children start school often at around age seven, although the precise age depends on the child's readiness, as judged by their teacher.

Some general ideas regarding potential maternal education effects on our data may be drawn from the observations above. To begin with, many of our participants above 6 years of age may not be living with their birth mother but with other relatives, which may weaken maternal education

effects. Additionally, the importance given to formal education appears relatively stable over the
period that Rossel Island has been visited by language researchers (Steven Levinson and Penelope
Brown, about 20 years). Overall, it seems to us that the length of formal education a given
individual may have is not necessarily a good index of their socio-economic status or other
individual properties, unlike what happens in industrialized sites, and variation may simply due to
random factors like living close to a school or having relatives there.

214

215

218

219

220

221

222

223

As for birth order, much of the work on birth order effects on cognitive development (including language) has been carried out in the last 70 years and in agrarian or industrialized settings (Barclay, 2015; Grätz, 2018), where nuclear families are more likely to be the prevalent rearing environment (Lancy, 2015). It is possible that birth order effects are stronger in such a setting, because much of the stimulation can only come from the parents, and when there are multiple children, the inter-birth interval is small enough that older siblings may not be of an age that allows them to contribute to their younger siblings' stimulation. This contrasts with this picture just drawn in the Yélî community, where children will typically benefit from a rich and extensive socially stimulating setting, surrounded by siblings, and cousins of several orders, regardless of their birth order in their nuclear family.

We add some observations that will help us integrate this study to the broader investigation 224 of NWR across cultures. As mentioned previously, there is one report of lower NWR scores 225 among the Tsimane', which the authors interpret as consistent with long-term effects of low levels 226 of infant-directed speech (Cristia et al., 2020). However, Cristia et al. (2020) also point out that 227 this is based on between-paper comparisons, and thus methods and a myriad other factors have not been controlled for. The Yélî community can help us shed further light onto this question because direct speech to children under 3;0 is relatively infrequent in this community too (Casillas et al., 2020). Although infant-directed speech has been measured in different ways among the Tsimane' 231 and the Yélî communities, our most comparable estimates at present suggests that Tsimane' young 232 children are spoken to about 4.2 minutes per hour (Scaff, Stieglitz, Casillas, & Cristia, 2021), and 233

Yélî children about 3.6 minutes per hour (Casillas et al., 2020). Thus, if input quantities in early childhood are a major determinant of NWR scores, we should observe similarly low NWR scores as in Cristia et al. (2020).

237 production of a word-like form, such as /bilik/, and then repeats back what they heard without 238 changing any phonological feature that is contrastive in the language. For instance, in English, a 239 response of [bilig] or [pilik] would be scored as incorrect; a response [bi:lik], where the vowel is 240 lengthened without change of quality would be scored as correct, because English does not have 241 contrastive vowel length. There is some variation in how past NWR studies have designed the 242 presentation procedure and structure of items. For example, while items are often presented orally 243 by the experimenter (Torrington Eaton, Newman, Ratner, & Rowe, 2015), an increasing number of 244 studies have turned instead to playing back pre-recorded stimuli in order to increase control in 245 stimulus presentation (Brandeker & Thordardottir, 2015). Additionally, while some studies have 246 used 10-15 non-words (e.g., Cristia et al., 2020), others have employed up to 46 unique items 247 (Piazzalunga et al., 2019). Authors also often modulate structural complexity, typically measured 248 in terms of item length (measured in number of syllables) and/or syllable structure (open as opposed to closed syllables, Gallon et al., 2007).

Previous work typically steers clear of articulatorily and/or acoustically challenging sounds, but we included some in our experiment to more adequately represent Yélî Dnye's phonology and to contribute data on whether this affects repetition. We ultimately used a relatively large number of items that would enable us to explore both variation in structural complexity and in more vs. less challenging sounds. However, aware that this large item inventory might render the task longer and more tiresome, we split items across children (see below). Naturally, designing the task in this way may make the study of individual variation within the population more difficult because different children are exposed to different items. However, as discussed above, effects of individual differences in NWR are probably relatively small, and thus we reasoned that they would not be

251

252

253

255

256

257

258

259

detectable with the sample size that we could collect during our short visit. That said, we
contribute to the literature by also reporting descriptive analyses of individual variation that could
potentially be integrated in meta- or mega-analytic efforts.

Research questions. After some preliminary analyses to set the stage, we perform statistical analyses to inform answers to the following questions:

- Does the cross-linguistic frequency of sounds in the stimuli predict NWR scores? Are rarer sounds more often substituted by commoner sounds?
  - How do NWR scores change as a function of item length in number of syllables?
- Is individual variation in NWR scores attributable to child age, sex, birth order, and/or maternal education?

Throughout these analyses and in the Discussion, we will also have in mind our fourth goal, namely integrating NWR results across samples varying in language and culture.

We had considered boosting the interpretational value of this evidence by announcing our analysis plans prior to conducting them. However, we realized that even pre-registering an analysis would be equivocal because we would not have enough power to look at all relationships of interest, in many cases possibly not enough to detect any of the known effects, given the previously discussed variability across studies. Therefore, all analyses in the present study are descriptive and should be considered exploratory.

#### 278 Methods

265

266

267

270

271

272

274

276

277

Stimuli. Many NWR studies are based on a fixed list of 12-16 items that vary in length between 1 and 4 syllables, often additionally varying syllable complexity and/or cluster presence and complexity, and always meeting the condition that they do not mean anything in the target language (e.g., Balladares et al., 2016; Wilsenach, 2013). We kept the same variation in item

length and requirement for not being meaningful in the language, but we did not vary syllable
complexity or clusters because these are vanishingly rare in Yélî Dnye. We also increased the
number of items an individual child would be tested on, such that a child would get up to 23 items
to repeat (other work has also used up to 24-30 items: Jaber-Awida, 2018; Kalnak et al., 2014),
with the entire test inventory of 40 final items distributed across children.

A first list of candidate items was generated during a trip to the island in 2018 by selecting simple consonants (/p/, /t/, /t/, /k/, /m/, /n/, /w/, /y/) and vowels (/i/, /o/, /u/, /a/, /e/) and combining them into consonant-vowel syllables, then sampling the space of resulting possible 2- to 4-syllable sequences. These candidates were automatically removed from consideration if they appeared in Levinson's (2015) dictionary. The second author presented them orally to three local research assistants, all native speakers of Yélî Dnye, who repeated each form as they would in an NWR task and additionally let the experimenter know if the item was in fact a word or phrase in Yélî Dnye. Any item reported to have a meaning or a strong association with another word form or meaning was excluded.

A second list of candidate items was generated in a second trip to the island in 2019, when 297 data were collected, by selecting complex consonants and systematically crossing them with all the 298 vowels in the Yélî Dnye inventory to produce consonant-vowel monosyllabic forms. As before, 299 items were automatically excluded if they appeared in the dictionary. Additionally, since 300 perceiving vowel length in isolated monosyllables is challenging, any item that had a short/long 301 lexical neighbor was excluded. Because there is still much to discover about the phonology and 302 phonetics of Yélî Dnye (Levinson, 2020), it was also possible that we initially generated items with illegal, but currently undocumented constraints. Therefore, we made sure that the precise consonant-vowel sequence occurred in some real word in the dictionary (i.e., that there was a 305 longer word included the monosyllable as a subsequence). These candidates were then presented to 306 one informant, for a final check that they did not mean anything. Together with the 2018 selection, 307 they were recorded, based on their orthographic forms, using a Shure SM10A XLR dynamic 308

headband microphone and an Olympus WS-832 stereo audio recorder (using an XLR to mini-jack adapter) by the same informant, monitored by the second author for clear production of the phonological target. The complete recorded list was finally presented to two more informants, who were able to repeat all the items and who confirmed there were no real words present. Despite these checks, one monosyllable was ultimately frequently identified as a real word in the resulting data (intended "yî" /yu/; identified as "yi" /yi/, tree). Additionally, an error was made when preparing files for annotation, resulting in two items being merged ("tpâ" /tpa/ and "tp:a" /tpæ/). These three problematic items are not described here, and removed from the analyses below. 

The final list includes three practice items and 40 test items (across infants): 16 monoysllables containing sounds that are less frequent in the world's languages than singleton plosives; 8 bisyllables; 12 trisyllables; and 4 quadrisyllables (see Table 1).

A Praat script (Boersma & Weenink, 2020) was written to randomize this list 20 times, and split it into two sublists, to generate 40 different elicitation sets. The 40 elicitation sets are available online from osf.io/dtxue/. The split had the following constraints:

- The same three items were selected as practice items and used in all 40 elicitation sets.
- Splits were done within each length group from the 2018 items (i.e., separately for 2-, 3-, and 4-syllable items); and among onset groups for the difficult monosyllables generated in 2019 (i.e., all the monosyllables starting with /tp/ were split into 2 sublists). Since some of these groups had an odd number of items, one of the sublists was slightly longer than the other (20 vs. 23).
- Once the sublist split had been done, items were randomized such that all children heard first the 3 practice items in a fixed order (1, 2, and 4 syllables), a randomized version of their sublist selection of difficult onset items, and randomized versions of their 2-syllable, then 3-syllable, and finally 4-syllable items.

To inform our analyses, we estimated the typological frequency of all phonological segments

present in the target items using the PHOIBLE cross-linguistic phonological inventory database 334 (Moran & McCloy, 2019). For each phone in our task, we extracted the number and percentage of 335 languages noted to have that phone in its inventory. While PHOIBLE is an unprecedentedly 336 comprehensive database, with phonological inventory data for over 2000 languages at the time of 337 writing, it is of course still far from complete, which may mean that frequencies are estimates 338 rather than precise descriptors. Note that nearly half of the segment types are only attested in one 339 language (Steven Moran, personal communication). Extrapolating from this observation, we treat 340 the three segments in our stimuli that were unattested in PHOIBLE (/lβ<sup>i</sup>/, /tp/, and /tp/) as having a 341 frequency of 1 (i.e., appearing in one language), with a (rounded) percentile of 0% (i.e., its 342 cross-linguistic percentile is zero).

Additionally, we estimated frequency of the phones present in the target items in a corpus of child-centered recordings (Casillas et al., 2020) by counting the number of word types in which they occurred, and applied the natural logarithm.<sup>2</sup> Here, unattested sounds were not considered (i.e., they were declared NA so that they do not count for analyses).

344

345

346

347

348

349

350

351

352

353

354

355

356

Procedure. In adapting the typical NWR procedure for this context, we balanced three desiderata: That children would not be unduly exposed to the items before they themselves had to repeat them (i.e., from other children who had participated); that children would feel comfortable doing this task with us; and that community members would feel comfortable having their children do this task with us.

We tested in four different sites spread across the northeastern region of the island, making a single visit to each, conducting back-to-back testing of all eligible children present at the time of our visit in order to prevent the items from "spreading" between children through hearsay.

Whenever children living in the same household were tested, we tried to test children in age order,

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>We also carried out analyses using token (rather than type) phone frequency, but this measure was not correlated with whole-item NWR scores, and therefore the fact that it did not explain away the predictive value of cross-linguistic phone frequency was less informative than the relationship discussed in the Results section.

from oldest to youngest, to minimize intimidation for younger household members, and always
using different elicitation sets. Because space availability was limited in different ways from
hamlet to hamlet, the places where elicitation happened varied across testing sites. More
information is available from the online supplementary materials.

We fitted the child with a headset microphone (Shure SM10A or WH20 XLR with a dynamic microphone on a headband, most children using the former) that fed into the left channel of a Tascam DR40x digital audio recorder. The headsets were designed for adult use and could not be comfortably seated on many children's heads without a more involved adjustment period. To minimize adjustment time, which was uncomfortable for some children given the proximity of the experimenter and equipment, we placed the headband on children's shoulders in these cases, carefully adjusting the microphone's placement so that it was still close to the child's mouth. A research assistant who spoke Yélî Dnye natively sat next to the child throughout the task to provide instructions and, if needed, encouragement. The research assistant coached the child throughout the task to make sure that they understood what they were expected to do. An experimenter (the first author) delivered the pre-recorded stimuli to the research assistant and the child over headphones.

The first phase of the experiment involved making sure the child understood the task. We explained the task and then orally presented the first practice item. At this point, many children did not say anything in response, which triggered the following procedure: First, the assistant insisted the child make a response. If the child still did not say anything, the assistant said a real word and then asked the child to repeat it, then another and another. If the child could repeat real words correctly, we provided the first training item over headphones again for children to repeat. Most children successfully started repeating the items at this point, but a few needed further help. In this case, the assistant modeled the behavior (i.e., the child and assistant would hear the item again, and the assistant would repeat it; then we would play the item again and ask the child to repeat it). A small minority of children still failed to repeat the item at this point. If so, we tried again with the second training item, at which point some children demonstrated task understanding and could

continue. A fraction of the remaining children, however, failed to repeat this second training item,
as well as the third one, in which case we stopped testing altogether (see Participants section for
exclusions).

386

387

388

389

390

391

392

393

394

395

396

397

398

The second phase of the experiment involved going over the list of test items randomly assigned to each child. This was done in the same manner as the practice items: the stimulus was played over the headphones, and then the child repeated it aloud. NWR studies vary in whether children are allowed to hear and/or repeat the item more than one time. We had a fixed procedure for the test items (i.e., the non-practice items) in which the child was allowed to make further attempts if their first attempt was judged erroneous in some way by the assistant. The procedure worked as follows: When the child made an attempt, the assistant indicated to the experimenter whether the child's production was correct or not. If correct, the experimenter would whisper this note of correct repetition into a separate headset that fed into the right channel of the same Tascam recorder and we moved on to the next item. If not, the child was allowed to try again, with up to five attempts allowed before moving on to the next item. Children were not asked to make repetitions if they did not produce a first attempt. In total, test sessions took approximately six minutes, with the first minute attributed to practice and five minutes to the actual test list.

Coding. The first author then annotated the onset and offset of all children's productions 399 from the audio recording using Praat audio annotation software (Boersma & Weenink, 2020), then 400 ran a script to extract these tokens, pairing them with their original auditory target stimulus, and 401 writing these audio pairs out to .wav clips. The assistant then listened through all these paired 402 target-repetition clips randomized across children and repetitions, grouped such that all the clips of the same target were listened to in succession. For each clip, the assistant indicated in a notebook whether the child production was a correct or incorrect repetition and orthographically transcribed the production, noting when the child uttered a recognizable word or phrase and adding the 406 translation equivalent of that word/phrase into English. The assistant was also provided with some 407 general examples of the types of errors children made without making specific reference to Yélî 408

sounds or the items in the elicitation sets.

Previous work typically reports two scores: a binary word-level exact repetition 410 score, and a phoneme-level score, defined as the number of phonemes that can be aligned across 411 the target and attempt, divided by the number of phonemes of whichever item was longer (the 412 target or the attempt; as in Cristia et al., 2020). Previous work does not use distance metrics, but 413 we report these rather than the phoneme-level scores because they are more informative. To 414 illustrate these scores, recall our example of an English target being /bilik/ with an imagined 415 response [bilig]. We would score this response as follows: at the whole item level this production would receive a score of zero (because the repetition is not exact); at the phoneme level this production would receive a score of 80% (4 out of 5 phonemes repeated exactly); and the phone-based Levenshtein distance for this production is 20% (because 20% of phonemes were 419 substituted or deleted). Notice that the phone-based Levenshtein distance is the complement of the 420 phoneme-level NWR score. An advantage of using phone-based Levenshtein distance is that it is 421 scored automatically with a script, and it can then easily be split in terms of deletions and 422 substitutions (insertions were not attested in this study). 423

Participants. This study was approved as part of a larger research effort by the second 424 author. The line of research was evaluated by the Radboud University Faculty of Social Sciences 425 Ethics Committee (Ethiek Commissie van de faculteit der Sociale Wetenschappen; ECSW) in 426 Nijmegen, The Netherlands (original request: ECSW2017-3001-474 Manko-Rowland; amendment: ECSW-2018-041). As discussed in subsection "The Yélî community", the combination of 428 collective child guardianship practices and common billeting of school-aged children for them to attend school is that adult consent often comes from a combination of aunts, uncles, adult cousins, and grandparents standing in for the child's biological parents. Child assent is also culturally 431 pertinent, as independence is encouraged and respected from toddlerhood (Brown & Casillas, n.d.). 432 Participation was voluntary; children were invited to participate following indication of approval 433 from an adult caregiver. Regardless of whether they completed the task, children were given a 434

small snack as compensation. Children who showed initial interest but then decided not to participate were also given the snack.

We tested a total of 55 children from 38 families spread across four hamlet regions. We 437 excluded test sessions from analysis for the following reasons: refused participation or failure to 438 repeat items presented over headphones even after coaching (N=8), spoke too softly to allow 439 offline coding (N = 5), or were 13 years old or older (N = 2); we tested these teenagers to put younger children at ease). The remaining 40 children (14 girls) were aged from 3 to 10 years (M 441 = 6.50 years, SD = 1.50 years). In terms of birth order, 6 were first borns, 5 second, 2 third, 7 442 fourth, 5 fifth, and 1 sixth, with birth order missing for 14 children. These children were tested in a hamlet far from our research base, and we unfortunately did not ask about birth order before leaving the site. Maternal years of education averaged 8.22 years (range 6-12 years).<sup>3</sup> We also note 445 that there were 34 only exposed to Yélî Dnye at home and 6 children exposed to Yélî Dnye plus 446 one or more other languages at home.<sup>4</sup> 447

#### 448 Results

449

451

452

Preliminary analyses. We first checked whether whole-item NWR scores varied between first and subsequent presentations of an item by averaging word-level scores at the participant level separately for first attempts and subsequent repetitions. We excluded 1 child who did not have data for one of these two types. As shown in Figure 2, participants' mean word-level scores became

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>We asked for mothers' highest completed level of education. We then record the number of years entailed by having completed that level under ideal conditions.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Most speakers of Yélî Dnye grow up speaking it monolingually until they begin attending school around the age of 7 years; school instruction is in English. While monolingual Yélî Dnye upbringing is common, multilingual families are not unusual, particularly in the region around the Catholic Mission (the same region in which much of the current data were collected), where there is a higher incidence of married-in mothers from other islands (Brown & Casillas, n.d.). Children in these multilingual families grow up speaking Yélî Dnye plus English, Tok Pisin, and/or other language(s) from the region.

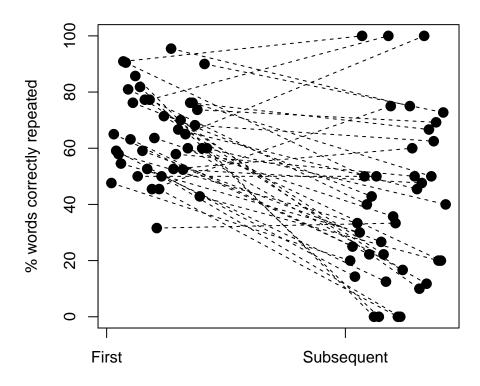


Figure 2. Whole-item NWR scores for individual participants averaging separately their first attempts and all other attempts.

more heterogeneous in subsequent repetitions. Surprisingly, whole-item NWR scores for subsequent repetitions (M = 40, SD = 28) were on average lower than first ones (M = 65, SD = 15), t(38) = 5.89, p < 0.001; Cohen's d = 1.13). Given uncertainty in whether previous work used first or all repetitions, and given that score here declined and became more heterogeneous in subsequent repetitions, we focus the remainder of our analyses only on first repetitions, with the exception of qualitative analyses of substitutions.

Taking into account only the first attempts, we derived overall averages across all items. The overall NWR score was M = 65% (SD = 15%), Cohen's d = 4.39. The phoneme-based normalized Levenshtein distance was M = 21% (SD = 9%), meaning that about a fifth of phonemes were substituted or deleted.

We also looked into the frequency with which mispronunciations resulted in real words. In fact, two thirds of incorrect repetitions were recognizable as real words or phrases in Yélî Dnye or

English: 63%. This type of analysis is seldom reported. We could only find one comparison point: 465 Castro-Caldas, Petersson, Reis, Stone-Elander, and Ingvar (1998) found that illiterate European 466 Portuguese adults' NWR mispronunciations resulted in real words in 11.16% of cases, whereas 467 literate participants did so in only 1.71% of cases. The percentage we observe here is much higher 468 than reported in Castro and colleagues' study, but we do not know whether age, language, test 469 structure, or some other factor explains this difference, such as the particularities of the Yélî Dnye 470 phonological inventory which lead any error to result in many true-word phonetic neighbors. 471 Follow-up work exploring this type of error in children from other populations in addition to 472 further work on Yélî children may clarify this effect. 473

NWR as a function of cross-linguistic phone frequency. Turning to our first research
question, we analyzed variation in whole-item NWR scores as a function of the average frequency
with which sounds composing individual target words are found in languages over the world. To
look at this, we fit a mixed logistic regression in which the outcome variable was whether the
non-word was correctly repeated or not. The fixed effect of interest was the average
cross-linguistic phone frequency; we also included child age as a control fixed effect, and allowed
slopes to vary over the random effects child ID and target ID.

We could include 826 observations, from 40 children producing in any given trial one of 40 potential target words. The analysis revealed a main effect of age ( $\beta = 0.35$ , SE  $\beta = 0.13$ , p < 0.01); and a significant estimate for the scaled average cross-linguistic frequency of phones in the target words ( $\beta = 0.78$ , SE  $\beta = 0.19$ , p < 0.001): Target words with phones found more frequently across languages had higher correct repetition scores, as shown in Figure 3. Averaging across participants, the Pearson correlation between scaled average cross-linguistic phone frequency and whole-item NWR scores was r(38) = 0.54.

We next checked whether the association between whole-item NWR scores and
cross-linguistic phone frequency could actually be due to frequency of the sounds within the
language: One can suppose that sounds that occur more frequently across languages are also more

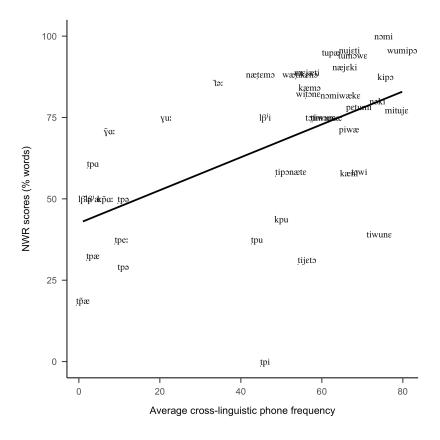


Figure 3. NWR scores for individual target words as a function of the average frequency with which each phone is found across languages.

frequent within a language, and therefore may be easier for children to represent and repeat 491 because of the additional exposure. Phone corpus-based frequencies were correlated with phone 492 cross-linguistic frequencies [r(27) = 0.50, p < 0.01]; and item-level average phone corpus-based 493 frequencies were correlated with the corresponding cross-linguistic frequencies [r(38) = 0.73, p]494 0.001]. Moreover, averaging across participants, the Pearson correlation between scaled average 495 corpus phone frequency and whole-item NWR scores was r(38) = 0.43, p < 0.01. Therefore, we fit another mixed logistic regression, this time declaring as fixed effects both scaled cross-linguistic and corpus frequencies (averaged across all attested phones within each stimulus item), in addition 498 to age. As before, the model contained random slopes for both child ID and target. In this model, 499 both cross-linguistic phone frequency ( $\beta = 0.78$ , SE  $\beta = 0.27$ , p < 0.01) and age ( $\beta = 0.35$ , SE  $\beta$ 500 = 0.13, p < 0.01) were significant predictors of whole-item NWR scores, but corpus phone 501

frequency ( $\beta = 0.00$ , SE  $\beta = 0.25$ , p = 0.99) was not.

514

515

516

519

Patterns in NWR mispronunciations. We addressed our first research question in a second 503 way, by investigating patterns of error, looking at all attempts so as to base our generalizations on 504 more data. There were no cases of insertion, and deletions were very rare: there were only 12 505 instances of deleted vowels (~0.28% of all vowel targets), and 6 instances of deleted consonants 506 (~0.19% of all consonant targets). We therefore focus our qualitative description here on 507 substitutions: There were 820 cases of substitutions, ~16.95 of the 4839 phones found collapsing 508 across all children and target words, so that substitutions constituted the frank majority of incorrect 509 phones (~97.74 of unmatched phones). To inform our understanding of how cross-linguistic 510 patterns may be reflected in NWR scores, we asked: Is it the case that cross-linguistically less 511 common and/or more complex phones are more frequently mispronounced, and more frequently substituted by more common ones than vice versa? 513

We looked for potential asymmetries in errors for different types of sounds in vowels by looking at the proportion of vowel phones that were correctly repeated or not, generating separate estimates for nasal and oral vowels. The nasal vowels in our stimuli occur in ~1.40% of languages' phonologies (range 0% to 3%); whereas oral vowels in our stimuli occur in ~31.55% of languages' phonologies (range 3% to 92%). As noted above, type frequency within the language is correlated with cross-linguistic frequency, and thus these two types of sounds also differ in the former: Their type frequencies in Yélî Dnye are: nasal vowels ~0.03‰ (range 0.00‰ to 0.05‰) versus oral ~0.23‰ (range 0.02‰ to 0.76‰).

We distinguished errors that included a change of nasality (and may or may not have preserved quality), versus those that preserved nasality (and were therefore a quality error), shown in Table 2. We found that errors involving nasal vowel targets were more common than those involving oral vowels (35.90 versus 11.90). Additionally, errors in which a nasal vowel lost its nasal character were 10 times more common than those in which an oral vowel was produced as a nasal one. Note that this analysis does not tell us whether cross-linguistic or within-language

frequency is the best predictor, an issue to which we return below.

538

539

540

541

For consonants, we inspected complex ([tp], [tp], [kp], [km], [kn], [mp], [y], and [ $l\beta^i$ ]) versus 529 simpler ones ([m], [n], [l], [w], [j], [w], [t], [g], [p], [t], [k], [f], [h], and [t]), using the same logic: 530 We looked at correct phone repetition, substitution with a change in complexity category, or a 531 change within the same complexity category.<sup>5</sup> The complex consonants in our stimuli occur in 532 ~17.33% of languages' phonologies (range 0% to 78%); whereas simple consonants in our stimuli 533 occur in ~67.62% of languages' phonologies (range 13% to 96%). Again these groups of sounds 534 differ in their frequency within the language. Their type frequencies in Yélî Dnye are: complex 535 consonants ~0.04\% (range 0.00\% to 0.10\%) versus simple consonants ~0.32\% (range 0.06\% to 536 0.55%o). 537

Table 3 showed that errors involving complex consonants targets were more common than those involving simple consonats (50.90 versus 8.20). Additionally, errors in which a complex consonant was mispronounced as a simple consonant were quite common, whereas those in which a simple consonant was produced as a complex one were vanishingly rare.

To address whether errors were better predicted by cross-linguistic or within-language frequency, we calculated a proportion of productions that were correct for each phone (regardless of the type of error or the substitution pattern). Graphical investigation suggested that in both cases the relationship was monotonic and not linear, so we computed Spearman's rank correlations between the correct repetition score, on the one hand, and the two possible predictors on the other. Although we cannot directly test the interaction due to collinearity, the correlation with cross-linguistic frequency [r(319.72) = 0.76, p < 0.001] was greater than that with within-language frequency [r(731.10) = 0.45, p = 0.05].

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>Note that the substitutions included phones that are not native to Yélî Dnye but do occur in English (e.g., [tʃ]). These data come from careful transcriptions by a native Yélî Dnye speaker who is very fluent in English. This result suggests that several of our participants have mastered production of some English phones, possibly produced within whole English word forms.

NWR scores as a function of item length. We next turned to our second research question by inspecting whether NWR scores varied as a function of word length (Table 4). In this section and all subsequent ones, we only look at first attempts, for the reasons discussed previously.

Additionally, we noticed that participants scored much lower on monosyllables than on non-words of other lengths. This is likely due to the fact that the majority of monosyllables were designed to include sounds that are rare in the world's languages, which may be harder to produce or perceive, as suggested by our previous analyses of NWR scores as a function of cross-linguistic phone frequency and error patterns. Therefore, we set monosyllables aside for this analysis.

We observed the typical pattern of lower scores for longer items only for the whole-item scoring, and even there differences were rather small. In a generalized binomial mixed model excluding monosyllables, we included 479 observations, from 40 children producing, in any given trial, one of 24 (non-monosyllabic) potential target words. The analysis revealed a positive effect of age ( $\beta = 0.56$ , SE  $\beta = 0.14$ , p < 0.001) and a negative but non-significant estimate for target length in number of syllables ( $\beta = -0.15$ , SE  $\beta = 0.33$ , p = 0.65).

Factors structuring individual variation. Our final exploratory analysis assessed whether variation in scores was structured by factors that vary across individuals, as per our third research question. As shown in Figure 4, there was a greater deal of variance across the tested age range, with significantly higher NWR scores for older children (Spearman's rank correlation, given inequality of variance, rho (5,649.08) = 0.47, p < 0.01). In contrast, there was no clear association between NWR scores and sex (Welch t (27.33) = -0.60, p = 0.56), birth order (data missing for 14 children, rho = (3,502.90) = -0.20, p = 0.33), or maternal education (rho (9,628.60) = 0.10, p = 0.55).

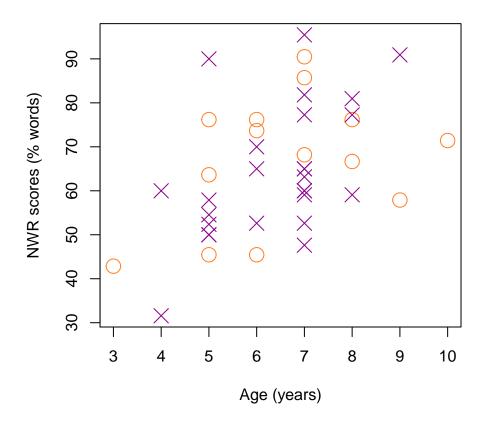


Figure 4. NWR whole-item scores for individual participants as a function of age and sex (purple crosses = boys, orange circles = girls).

#### Discussion

We used non-word repetition to investigate phonological development in a language with a large phonological inventory (including some typologically rare segments). We aimed to provide additional data on two questions already visited in NWR work, namely the influence of stimulus length and individual variation, and one research area that has received less attention, regarding the possible relationship between phone frequency and NWR scores. An additional overarching goal was to discuss NWR in the context of population and language diversity, since it is very commonly used to document phonological development in children raised in urban settings with wide-spread literacy, and has been less seldom used in non-European languages (but note there are exceptions, including work cited in the Introduction and in the discussion below). We consider implications of our results on each of these four research areas in turn.

Associations between NWR and cross-linguistic frequency. Arguably the most innovative aspect of our data relate to the inclusion of phones that are less commonly found across languages, and rarely used in NWR tasks. Our monosyllabic items included typologically rare segments so that we could test whether lower average segmental frequency is associated with lower NWR scores. It would stand to reason that typologically common sounds are associated with higher performance, but to our knowledge this has not yet been tested with NWR. There are some reasons to believe that Yélî Dnye put that hypothesis to a critical test: The phonemic inventory is both large and acoustically packed, in addition to containing several typologically infrequent (or unique) contrasts. One could then predict that this effect should be relatively weak because the ambient language puts pressure on Yélî children to distinguish (perceptually and articulatorily) fine-grained phonetic differences in order to successfully communicate with others.

And yet, we found a robust effect of average segmental cross-linguistic frequency on NWR performance: Even accounting for age and random effects of item and participant, we saw that target words with typologically more common segments were repeated correctly more often. This effect was large, with a magnitude more than twice the size of the effect of participant age.

Moreover, this significant effect remained even once also accounting for the frequencies of these segments in Yélî Dnye children's input. An analysis of the substitutions made by children also aligned with this interpretation, with more common sounds being substituted for less common ones.

We thus at present conclude that typological frequency of sounds is, to a certain extent,
mirrored in children's NWR, in ways that may not be due merely to how often those sounds are
used in the ambient language, and which are not erased by language-specific pressure to make
finer-grained differences early in development. We do not aim to reopen a debate on the extent to
which cross-linguistic frequency of occurrence can be viewed necessarily as reflecting ease of
perception or production (most often discussed in the case of phonotactic constraints on sequences,
e.g., Maddieson, 2009), but we do point out that this effect is interestingly different from effects
found in artificial language learning tasks (see Moreton & Pater, 2012 for a review) which are in

some ways quite similar to NWR. We believe that it may be insightful to extend the purview of 609 NWR from a narrow focus on working memory and structural factors to broader uses, including for 610 describing the fine-grained phonetic representations in the perception-production loop (as in e.g., 611 Edwards, Beckman, & Munson, 2004). 612

We investigated the effect of item complexity on NWR scores by varying 613 both the number of syllables in the item. In broad terms, children should have higher NWR scores 614 for shorter items. That said, previous work summarized in the Introduction has shown both very 615 small (e.g., Piazzalunga et al., 2019) and very large (e.g., Cristia et al., 2020) effects of stimulus 616 length. Setting aside our monosyllabic stimuli (which contained typologically infrequent segments 617 with lower NWR scores, as just discussed), we examined effects of item length among the 618 remaining stimuli, which range between 2 and 4 syllables long. The effect of item length was not 619 significant in a statistical model that additionally accounted for age and random effects of item and 620 participant, and is small and inconsistent across ages (see Figure 1). We do not have a good 621 explanation for why samples in the literature vary so much in terms of the size of length effects, 622 but two possibilities are that this is not truly a length effect but a confound with some other aspect 623 of the stimuli, or that there is variation in phonological representations that is poorly understood. We explain each idea in turn.

First, it remains possible that apparent length effects are actually due to uncontrolled aspects 626 of the stimuli. For instance, some NWR researchers model their non-words on existing words, by 627 changing some vowels and consonants, which could lead to fewer errors (since children have 628 produced similar words in the past); some researchers control tightly the diphone frequency of subsequences in the non-words. Building on these two aspects that researchers often control, one can imagine that longer items have fewer neighbors, and thus both the frequency with which 631 children have produced similar items and (relatedly) their n-phone frequency is overall lower. If 632 this idea is correct, a careful analysis of non-words used in previous work may reveal that studies 633 with larger length effects just happened to have longer non-words with lower n-phone frequencies.

634

Second, NWR is often described as a task that tests flexible perception-production, and as 635 such it is unclear why length effects should be observed at all. However, it is possible that NWR 636 relies on more specific aspects of perception-production, in ways that are dependent on stimulus 637 length. A hint in this direction comes from work on illiterate adults, who can be extremely accurate 638 when repeating short non-words, but whose NWR scores are markedly lower for longer items. In a 639 longitudinal study on Portuguese-speaking adults who were learning to read, Kolinsky, Leite, 640 Carvalho, Franco, and Morais (2018) found that, before reading training, the group scored 12.5% 641 on 5-syllable items, whereas after 3 months of training, they scored 62.5% on such long items, whereas performance was at 100% for monosyllables throughout. Given that as adults they had 643 fully acquired their native language, and obviously they had flexible perception-production 644 schemes that allowed them to repeat new monosyllables perfectly, the change that occurred in those three months must relate to something else in their phonological skills, something that is not essential to speak a language natively. Thus, we hazard the hypothesis that sample differences in length effects may relate to such non-essential skills. Since as stated this hypothesis is under-specified, further conceptual and empirical work are both needed.

Individual differences. Our review of previous work in the Introduction suggested that our anticipated sample size would not be sufficient to detect most individual differences using NWR.

We give a brief overview of individual difference patterns of four types in the present data—age, sex, birth order, and maternal education—hoping that these findings can contribute to future metaor mega-analytic efforts aggregating over studies.

In broad terms, we expected that NWR scores would increase with participant age, as this is
the pattern observed in several of the studies in Figure 1 (English Vance et al., 2005; Italian
Piazzalunga et al., 2019; Cantonese Stokes et al., 2006; but note Cristia et al., 2020 is an
exception). Indeed, age was significantly correlated with NWR score and also showed up as a
significant predictor of NWR score when included as a control factor in the analyses of both item
length and average segmental frequency. In brief, our results underscore the idea that phoonlogical

development continues well past the first few years of life, extending into middle childhood and perhaps later (Hazan & Barrett, 2000).

In contrast, previous work shows little evidence for effects of maternal education (e.g.,
Farmani et al., 2018; Kalnak et al., 2014; Meir & Armon-Lotem, 2017) on NWR scores. We did
not expect large effects of maternal education in our sample because of two reasons: First,
education on Rossel Island is generally highly valued and so widespread that little variation is seen
there; second, formal education is not at all essential to ensuring one's success in society and may
not be a reliable index of local socioeconomic variation locally. In fact, maternal education
correlated with NWR score at about r~.1, which is small. Similarly, NWR scores may not vary
greatly with participant gender according to previous work (Chiat & Roy, 2007), and for that as
well we find effects of about that size.

Last but not least, we investigated whether birth order might affect NWR scores, as it does 672 other language tasks, resulting in first-born children showing higher scores on standardized 673 language tests than later-born children (Havron et al., 2019) and adults (in a battery including 674 verbal abilities, e.g., Barclay, 2015), presumably because later-born children receive a smaller 675 share of parental input and attention than their older siblings. Given shared caregiving practices 676 and the hamlet organization typical of Rossel communities, children have many sources of adult 677 and older child input that they encounter on a daily basis and first-born children quickly integrate 678 with a much larger pool of both older and younger children with whom they partly share caregivers. 679 Therefore we expected that any effects of birth order on NWR would be attenuated in this context. In line with this prediction, our descriptive analysis showed a non-significant correlation between birth order and NWR score. However, the effect size was larger than that found for the other two factors and it is far from negligible, at r~.2 or Cohen's d~0.41. In fact, two large studies with therefore precise estimates found effects of about d~.2 (Barclay, 2015; Havron et al., 2019), which would suggest the effects we found are larger. We therefore believe it may be worth revisiting this 685 question with larger samples in similar child-rearing environments, to further establish whether 686

distributed child care indeed results in more even language outcomes for first- and later-born children.

The fourth research area to which we wanted to NWR across languages and cultures. 689 contribute pertained to the use of NWR across languages and populations, as when designing this 690 study we wondered whether NWR was a fair test of phonological development. Although our data 691 cannot answer this question because we have only sampled one language and population here, we 692 would like to spend some time discussing the integration of these results to the wider NWR 693 literature. It is important to note at the outset that we cannot obtain a final answer because 694 integration across studies implies not only variation in languages and child-rearing settings, but 695 also in methodological aspects including non-word length, non-word design (e.g., the syllable and 696 phone complexity included in the items), and task administration, among others. Nonetheless, we feel the NWR task is prevalent enough to warrant discussion about this, as it is done for other tasks 698 sometimes used to describe and compare children's language skills across populations, like the 699 recent re-use of the MacArthur-Bates Communicative Development Inventory to look at vocabulary acquisition across multiple languages (Frank, Braginsky, Yurovsky, & Marchman, 2017). 701

At first sight, the range of performance we observed overlapped with previously observed levels of performance. Paired with our thorough training protocol, we had interpreted the NWR scores among Yélî Dnye learners as indicating that our adaptations to NWR for this context were successful, even given a number of non-standard changes to the training phase and to the design of the stimuli. Additionally, it seemed that Yélî children showed comparable performance to others tested on a similar task, despite the many linguistic, cultural, and socioeconomic differences between this and previously tested populations, unlike the case that had been reported for the Tsimane'.

702

703

704

705

707

708

700

710

711

712

To enrich this discussion, we looked for previous studies on monolingual children with normative development learning diverse languages, and entered them when they reported non-word repetition scores based on whole item scoring. We entered data from 14 studies (including ours),

presenting data from 12 languages. Specifically, Arabic was represented by Jaber-Awida (2018); 713 Cantonese by Stokes et al. (2006); English by Vance et al. (2005); Italian by Piazzalunga et al. 714 (2019); Mandarin by Lei et al. (2011); Persian by Farmani et al. (2018); Slovak by Kapalková, 715 Polišenská, and Vicenová (2013) and Polišenská and Kapalková (2014); Sotho by Wilsenach 716 (2013); Spanish by Balladares et al. (2016); Swedish by Kalnak et al. (2014) and Radeborg, 717 Barthelom, SjöBerg, and Sahlén (2006); Tsimane' by Cristia et al. (2020); and Yélî Dnye by the 718 present study. Studies varied in the length of non-words that were considered; whenever results 719 were reported separately for different lengths, we calculated overall averages based on lengths of 2 and 3 syllables, for increased comparability. Results separating different age groups are shown in 721 Figure > 5. 722

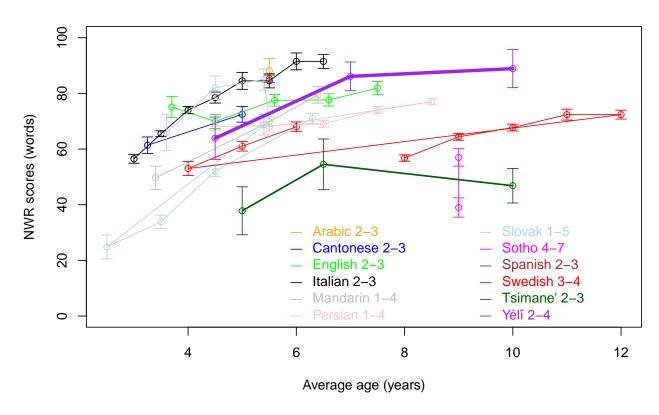


Figure 5. NWR scores as a function of age (in years), averaged across multiple non-word lengths, as a function of children's native languages. The legend indicates language and the length of non-words (in syllables). Central tendency is mean; error is one standard error.

comparison between Yélî Dnye and Tsimane'. These two groups have been described as having 724 roughly similar levels of child-directed speech, yet they exhibit very different results, with lower 725 overall NWR scores and (integrating with effect of length in 5) length effects. This may indicate 726 that the conclusion tentatively drawn in Cristia et al. (2020) about lower NWR scores consistent 727 with long-term effects of lower levels of child-directed speech was premature. Naturally, there is 728 an alternative interpretation, namely that input estimation suggesting very slightly higher levels of 729 child-directed speech among the Tsimane' than among Yélî Dnye learners is inaccurate. In fact, 730 careful reading of previous reports highlight important methodological differences in how input 731 quantity has been estimated across papers: Casillas et al. (2020) hand-coded speech with the help 732 of a native research assistant, and then summed all child-directed speech, which effectively 733 establishes an upper boundary of the speech children could potentially process. Cristia, Dupoux, 734 Gurven, and Stieglitz (2019) estimated quantities from behavioral observations on the frequency of 735 child-directed one-on-one conversation, which is probably closer to a lower boundary. Finally, Scaff et al. (2021) used human annotation for detecting speech but an automated temporal method for assigning speech as child-directed or not, in a way that could lead to over-estimation (because 738 any speech by e.g. a female adult that was not temporally close to speech by others would count as 739 child-directed). A final answer to the question of how much child-directed speech is afforded to 740 Yélî and Tsimane' children must await fully comparable methods.

That said, Cristia et al. (2020) also pointed out another characteristic of the Tsimane' culture,
and this was the relatively low prevalence of literacy, and generally the variable access to formal
education. This is a very different case from the Yélî population studied here, where nearly all
adults have accumulated several years of schooling, and basic literacy in English (and sometimes
Yélî Dnye) is widespread. If this second hypothesis holds, then this may mean that there are
phonetic effects of learning to read in the input afforded to young children, and that this has
consequences for young children's encoding and decoding of sounds in the context of NWR tasks.

Notice that this is not the same as the oft-recorded effect of learning to read affecting NWR
performance, illustrated for instance in the data for Sotho in 5. These two data points have been

gathered from two groups of children, all exposed mainly to Sotho, but children with higher NWR
had been learning to read in Sotho, whereas those with lower scores were learning to read in
English. What is at stake in the second interpretation of the lower scores observed among the
Tsimane' is related to literacy in the broader population (rather than in the tested children
themselves).

Although exciting, this hypothesis is only one of many. Another plausible explanation is that 756 the Tsimane' results are not comparable to the previous body of literature, and specifically to our 757 study. Cristia et al. (2020) administered the NWR in the form of a group game played outside, with a non-native experimenter providing the target, and each person of the group attempting it in their stead. This immediately means a number of important methodological differences with the standard implementation of NWR, where children are tested individually, they hear items spoken 761 by a native speaker (often over headphones), the experimenter tends to belong to the same 762 community as the children, and testing occurs in quiet conditions (with little background noise). 763 Thus, a priority is for additional data gathered using this more novel testing paradigm in other 764 populations, or from the Tsimane' using the more traditional paradigm. 765

Broadening our discussion to all of the studies in our literature review, we notice that there is 766 rather wide variation of the range of NWR scores found across these samples, and that, in fact, the 767 strength of age effects also varies. We performed some exploratory analyses to see whether 768 features of the languages children were learning could be related to their overall NWR scores. We 769 extracted the number of phonemes in the language from PHOIBLE and coded whether words in the 770 language tended to be longer or shorter based on information in the papers or other sources. Neither of these two predictors explained variance in 5. It is possible that average word length plays a role, but often researchers incorporate this into their design by including longer items when the native language allows this, with e.g. Sotho non-words having 4-7 syllables in length. To be more certain whether language characteristics do account for meaningful variation in NWR scores, 775 it will be necessary to design NWR tasks that are cross-linguistically valid. We believe this will be

excedingly difficult (or perhaps impossible), since it would entail defining a 10-20 set of items that are meaningless in all of the languages as well as phonotactically legal. An alternative may be to find ways to regress out some of these effects, and thus compare languages while controlling for choices of phonemes, syllable structure, and overall length of the NWR items. As for different strengths of age effects, here as well we are uncertain to what they may be due, but we do hope that these intriguing observations will lead others to collect and share NWR data.

777

778

779

780

781

782

While NWR can, in theory, be used to test a variety of questions about Conclusions. 783 phonological development in any language, previous work has been primarily limited to a handful 784 of related languages spoken in urban, industrialized contexts. The present study shows that, not 785 only can NWR be adapted for very different populations than have previously been tested, but that 786 effects of age and typological frequency may strongly influence phonological development across 787 these diverse settings, while effects of item length, participant gender, maternal education, and birth 788 order, may either have little impact on this facet of language development or have an impact that 789 vaies depending on the linguistic, cultural, and sociodemographic properties of the population 790 under study. Because these latter predictors strongly relate to other language outcomes, the present 791 findings raise the issue of why NWR would pattern differently, what that could tell us about the 792 relationship between lexical development, phonological development, and the input environment 793 and, last but not least, what is implied about the joint applicability of these outcome measures as a 794 diagnostic indicator for language delays and disorders. In the meanwhile, we take the present 795 findings as robustly supporting the idea that phonological development continues well past early childhood and as yielding preliminary support for a potential association between individual 797 learners' NWR and cross-linguistic phone frequency.

# 799 Acknowledgments

We are grateful to the individuals who participated in the study, and the families and 800 communities that made it possible. The collection and annotation of these recordings was made 801 possible by Ndapw:éé Yidika, Taakêmê Namono, and Y:aaw:aa Pikuwa; with thanks also to the 802 PNG National Research Institute, and the Administration of Milne Bay Province. We owe big 803 thanks also to Stephen C. Levinson for his invaluable advice and support and Shawn C. Tice for 804 helpful discussion during data collection. AC acknowledges financial and institutional support from 805 Agence Nationale de la Recherche (ANR-17-CE28-0007 LangAge, ANR-16-DATA-0004 ACLEW, ANR-14-CE30-0003 MechELex, ANR-17-EURE-0017) and the J. S. McDonnell Foundation Understanding Human Cognition Scholar Award. MC acknowledges financial support from an 808 NWO Veni Innovational Scheme grant (275-89-033).

References References

- Balladares, J., Marshall, C., & Griffiths, Y. (2016). Socio-economic status affects sentence repetition, but not non-word repetition, in Chilean preschoolers. First Language, 36(3), 338–351. https://doi.org/10.1177/0142723715626067
- Barclay, K. J. (2015). A within-family analysis of birth order and intelligence using population conscription data on swedish men. Intelligence, 49, 134–143.
- Boersma, P., & Weenink, D. (2020). Praat: Doing phonetics by computer (Version 6.1.35).

  Retrieved from http://www.praat.org/
- Bowey, J. A. (2001). Nonword repetition and young children's receptive vocabulary: A longitudinal study. Applied Psycholinguistics, 22(3), 441–469.
- Brandeker, M., & Thordardottir, E. (2015). Language exposure in bilingual toddlers: Performance

on nonword repetition and lexical tasks. American Journal of Speech-Language Pathology, 24(2), 126–138.

- Brown, P. (2011). The cultural organization of attention. In A. Duranti, E. Ochs, & and Bambi B

  Schieffelin (Eds.), Handbook of Language Socialization (pp. 29–55). Malden, MA:

  Wiley-Blackwell.
- Brown, P. (2014). The interactional context of language learning in Tzeltal. In I. Arnon, M.

  Casillas, C. Kurumada, & B. Estigarribia (Eds.), Language in interaction: Studies in honor

  of Eve V. Clark (pp. 51–82). Amsterdam, NL: John Benjamins.
- Brown, P., & Casillas, M. (n.d.). Childrearing through social interaction on Rossel Island, PNG. In

  A. J. Fentiman & M. Goody (Eds.), Esther Goody revisited: Exploring the legacy of an

  original inter-disciplinarian (pp. XX–XX). New York, NY: Berghahn.
- Casillas, M., Brown, P., & Levinson, S. C. (2020). Early language experience in a Papuan community. Journal of Child Language, XX, XX–XX.
- Castro-Caldas, A., Petersson, K. M., Reis, A., Stone-Elander, S., & Ingvar, M. (1998). The
  illiterate brain. Learning to read and write during childhood influences the functional
  organization of the adult brain. Brain: A Journal of Neurology, 121(6), 1053–1063.
  https://doi.org/10.1093/brain/121.6.1053
- Chiat, S., & Roy, P. (2007). The preschool repetition test: An evaluation of performance in typically developing and clinically referred children. Journal of Speech, Language, and Hearing Research, 50(2), 429–443.
- COST Action. (2009). Language impairment in a multilingual society: Linguistic patterns and the road to assessment. Brussels: COST Office. Available Online at: Http://Www.bi-Sli.org.
- <sup>843</sup> Cristia, A., Dupoux, E., Gurven, M., & Stieglitz, J. (2019). Child-directed speech is infrequent in a

```
forager-farmer population. Child Development, 90(3), 759–773.
```

- https://doi.org/10.1111/cdev.12974
- Cristia, A., Farabolini, G., Scaff, C., Havron, N., & Stieglitz, J. (2020). Infant-directed input and literacy effects on phonological processing: Non-word repetition scores among the
- Tsimane'. PLoS ONE, 15(9), e0237702.
- https://doi.org/https://doi.org/10.1371/journal.pone.0237702
- Edwards, J., Beckman, M. E., & Munson, B. (2004). The interaction between vocabulary size and phonotactic probability effects on children's production accuracy and fluency in nonword repetition, 47, 421–436.
- Estes, K. G., Evans, J. L., & Else-Quest, N. M. (2007). Differences in the nonword repetition

  performance of children with and without specific language impairment: A meta-analysis.

  Journal of Speech, Language, and Hearing Research, 50(1), 177–195.
- Farabolini, G., Rinaldi, P., Caselli, C., & Cristia, A. (2021). Non-word repetition in bilingual
  children: The role of language exposure, vocabulary scores and environmental factors.

  Speech Language and Hearing.
- Farmani, H., Sayyahi, F., Soleymani, Z., Labbaf, F. Z., Talebi, E., & Shourvazi, Z. (2018).

  Normalization of the non-word repetition test in Farsi-speaking children. Journal of

  Modern Rehabilitation, 12(4), 217–224.
- Foley, W. A. (1986). The Papuan languages of New Guinea. Cambridge, UK: Cambridge
  University Press.
- Frank, M. C., Braginsky, M., Yurovsky, D., & Marchman, V. A. (2017). Wordbank: An open repository for developmental vocabulary data. Journal of Child Language, 44(3), 677–694.
- Gallagher, G. (2014). An identity bias in phonotactics: Evidence from Cochabamba Quechua.

Laboratory Phonology, 5(3), 337–378. https://doi.org/10.1515/lp-2014-0012

- Gallon, N., Harris, J., & Van der Lely, H. (2007). Non-word repetition: An investigation of phonological complexity in children with Grammatical SLI. Clinical Linguistics & Phonetics, 21(6), 435–455.
- Gathercole, S. E., Willis, C., & Baddeley, A. D. (1991). Differentiating phonological memory and awareness of rhyme: Reading and vocabulary development in children. British Journal of Psychology, 82(3), 387–406.
- Grätz, M. (2018). Competition in the family: Inequality between siblings and the intergenerational transmission of educational advantage. Sociological Science, 5, 246–269.
- Havron, N., Ramus, F., Heude, B., Forhan, A., Cristia, A., Peyre, H., & Group, E. M.-C. C. S. (2019). The effect of older siblings on language development as a function of age difference and sex. Psychological Science, 30(9), 1333–1343.
- Hazan, V., & Barrett, S. (2000). The development of phonemic categorization in children aged
  6–12. Journal of Phonetics, 28(4), 377–396.
- Jaber-Awida, A. (2018). Experiment in non word repetition by monolingual Arabic preschoolers.

  Athens Journal of Philology, 5(4), 317–334. https://doi.org/10.30958/ajp.5-4-4
- Kalnak, N., Peyrard-Janvid, M., Forssberg, H., & Sahlén, B. (2014). Nonword repetition—a clinical marker for specific language impairment in Swedish associated with parents' language-related problems. PloS One, 9(2), e89544.
- Kapalková, S., Polišenská, K., & Vicenová, Z. (2013). Non-word repetition performance in
   Slovak-speaking children with and without SLI: novel scoring methods. International
   Journal of Language and Communication Disorders, 48(1), 78–89.
- https://doi.org/10.1111/j.1460-6984.2012.00189.x

Kolinsky, R., Leite, I., Carvalho, C., Franco, A., & Morais, J. (2018). Completely illiterate adults can learn to decode in 3 months. Reading and Writing, 31(3), 649–677. 891 https://doi.org/10.1007/s11145-017-9804-7

892

- Lancy, D. F. (2015). The anthropology of childhood. Cambridge, UK: Cambridge University Press. 893
- Lei, L., Pan, J., Liu, H., McBride-Chang, C., Li, H., Zhang, Y., ... others. (2011). Developmental 894 trajectories of reading development and impairment from ages 3 to 8 years in chinese 895 children. Journal of Child Psychology and Psychiatry, 52(2), 212–220. 896
- Levinson, S. C. (2020). A grammar of Yélî Dnye, the Papuan language of Rossel Island. Berlin, Boston: De Gruyter Mouton.
- Liszkowski, U., Brown, P., Callaghan, T., Takada, A., & de Vos, C. (2012). A prelinguistic 899 gestural universal of human communication. Cognitive Science, 36(4), 698–713. 900 https://doi.org/10.1111/j.1551-6709.2011.01228.x 901
- Maddieson, I. (2005). Correlating phonological complexity: Data and validation. UC Berkeley 902 PhonLab Annual Report, 1(1). 903
- Maddieson, I. (2009). Phonology, naturalness and universals. Poznán Studies in Contemporary 904 Linguistics, 45(1), 131–140. 905
- Maddieson, I. (2013a). Consonant inventories. The World Atlas of Language Structures Online. 906 Retrieved from https://wals.info/chapter/1 907
- Maddieson, I. (2013b). Vowel quality inventories. The World Atlas of Language Structures Online. Retrieved from https://wals.info/chapter/2
- Maddieson, I., & Levinson, S. C. (n.d.). The phonetics of Yélî Dnye, the language of Rossel Island.
- Meir, N., & Armon-Lotem, S. (2017). Independent and combined effects of socioeconomic status

912 (SES) and bilingualism on children's vocabulary and verbal short-term memory. Frontiers 913 in Psychology, 8, 1442.

- Meir, N., Walters, J., & Armon-Lotem, S. (2016). Disentangling SLI and bilingualism using
   sentence repetition tasks: The impact of L1 and L2 properties. International Journal of
   Bilingualism, 20(4), 421–452.
- Moran, S., & McCloy, D. (Eds.). (2019). PHOIBLE 2.0. Jena: Max Planck Institute for the

  Science of Human History. Retrieved from https://phoible.org/
- Moreton, E., & Pater, J. (2012). Structure and substance in artificial-phonology learning, part II:

  Substance. Language and Linguistics Compass, 6(11), 702–718.
- Mulder, H., Verhagen, J., Van der Ven, S. H., Slot, P. L., & Leseman, P. P. (2017). Early
  executive function at age two predicts emergent mathematics and literacy at age five.
  Frontiers in Psychology, 8, 1706.
- Peute, A. A. K., Fikkert, P., & Casillas, M. (n.d.). Early consonant production in Yélî Dnye and
  Tseltal.
- Piazzalunga, S., Previtali, L., Pozzoli, R., Scarponi, L., & Schindler, A. (2019). An
   articulatory-based disyllabic and trisyllabic Non-Word Repetition test: reliability and
   validity in Italian 3-to 7-year-old children. Clinical Linguistics & Phonetics, 33(5),
   437–456.
- Polišenská, K., & Kapalková, S. (2014). Improving child compliance on a computer-administered nonword repetition task. Journal of Speech, Language and Hearing Research, 57(3).
- Radeborg, K., Barthelom, E., SjöBerg, M., & Sahlén, B. (2006). A Swedish non-word repetition test for preschool children. Scandinavian Journal of Psychology, 47(3), 187–192.

  https://doi.org/10.1111/j.1467-9450.2006.00506.x

Scaff, C., Stieglitz, J., Casillas, M., & Cristia, A. (2021). Daylong audio recordings of young

children in a forager-farmer society show low levels of verbal input with minimal

age-related changes. Draft.

- Stokes, S. F., Wong, A. M., Fletcher, P., & Leonard, L. B. (2006). Nonword repetition and sentence repetition as clinical markers of specific language impairment: The case of cantonese. Journal of Speech, Language, and Hearing Research, 49(2), 219–236.
- Torrington Eaton, C., Newman, R. S., Ratner, N. B., & Rowe, M. L. (2015). Non-word repetition in 2-year-olds: Replication of an adapted paradigm and a useful methodological extension.

  Clinical Linguistics & Phonetics, 29(7), 523–535.
- Vance, M., Stackhouse, J., & Wells, B. (2005). Speech-production skills in children aged 3–7 years. International Journal of Language & Communication Disorders, 40(1), 29–48.
- Wilsenach, C. (2013). Phonological skills as predictor of reading success: An investigation of
   emergent bilingual Northern Sotho/English learners. Per Linguam: a Journal of Language
   Learning = Per Linguam: Tydskrif vir Taalaanleer, 29(2), 17–32.
- https://doi.org/10.5785/29-2-554

Table 1

NWR stimuli in orthographic (Orth.) and phonological (Phon.) representations.

Practice		Monosyll		Bisyll		Trisyll		Tetrasyll	
Orth.	Phon.	Orth.	Phon.	Orth.	Phon.	Orth.	Phon.	Orth.	Phon.
nopimade	nəpimæṭɛ	dp:a	ţ̃pæ	kamo	kæmɔ	dimope	ţiməpe	dipońate	ţipənæte
poni	poni	dpa	ţpæ	kańi	kæni	diyeto	țijeto	ńomiwake	nomiwæke
wî	ww	dpâ	tpa	kipo	kipo	meyadi	mejæţi	todiwuma	toţiwumæ
		dpê	tpə	ńoki	noki	mituye	mituje	wadikeńo	wæṭikɛnɔ
		dpéé	tpe:	ńomi	nəmi	ńademo	næṭɛmɔ		
		dpi	ţpi	piwa	piwæ	ńayeki	næjεki		
		dpu	ţpu	towi	təwi	ńuyedi	nujeți		
		gh:ââ	γ̃α:	tupa	tupæ	pedumi	peṭumi		
		ghuu	γu:			tiwuńe	tiwune		
		kp:ââ	kp̃a:			tumowe	tumowe		
		kpu	kpu			widońe	wiţone		
		lv:ê	$lβ$ $\tilde{j}$ ə			wumipo	wumipə		
		lva	$l\beta^{j}$ æ						
		lvi	$l\beta^{j}i$						
		t:êê	ĩə:						
		tpê	tpə						

Table 2

Number (and percent) of vowel targets that were correctly repeated (Corr.), deleted (Del.), or substituted, as a function of vowel type, and whether the error resulted in a nasality change (Nasal Err.) or only a quality change (Qual. Err.)

	Corr.	Del.	Nasal Err.	Qual. Err	% Corr.	% Del.	% Nasal Err.	% Qual Err.
Nasal Target	100	0	39	17	64.1	0.0	25.0	10.9
Oral Target	1992	12	52	205	88.1	0.5	2.3	9.1

Table 3

Number (and percent) of consonant targets that were correctly repeated (Corr.), deleted (Del.), or substituted, as a function of the complexity of the consonant, and whether the error resulted in a change of complexity (Cmpl Err.) or not (Othr Err.)

	Corr.	Del.	Cmpl Err.	Othr Err.	% Corr.	% Del	% Cmpl Err.	% Othr Err.
Complex Target	257	0	218	48	49.1	0.0	41.7	9.2
Simple Target	1425	6	2	120	91.8	0.4	0.1	7.7

Table 4

NWR means (and standard deviations) measured in whole-word scores and normalized Levenshtein Distance (NLD), separately for the four stimuli lengths.

	Word	NLD
1 syll	48 (22)	40 (18)
2 syll	79 (22)	8 (9)
3 syll	78 (19)	7 (7)
4 syll	74 (32)	9 (12)